

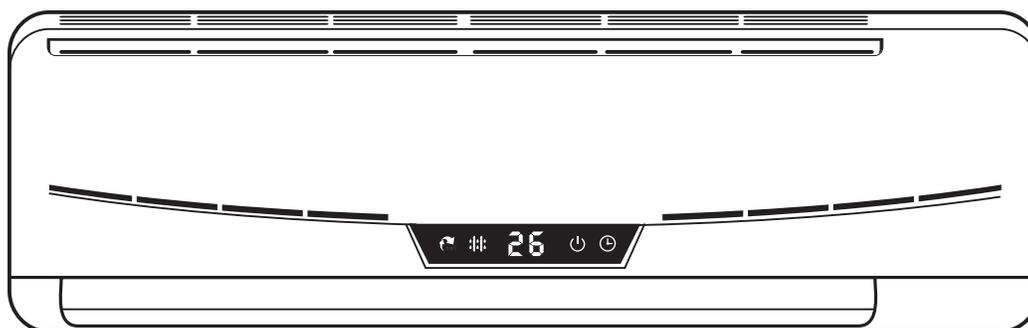
Комнатный кондиционер

(AC-0701C, AC-0701CH, AC-0901CH, AC-1201CH)



ergo

ИНСТРУКЦИЯ ПОЛЬЗОВАТЕЛЯ



Пожалуйста, перед использованием кондиционера внимательно прочитайте данную инструкцию и сохраните ее для обращений к ней в будущем.

Внутри данной инструкции вы найдете много полезной информации и советом о том, как правильно и эффективно использовать ваш кондиционер. Время, потраченное на изучение инструкции, сохранит ваши нервы и деньги, а также поможет продлить срок эксплуатации кондиционера. В разделе о неисправностях вы также сможете увидеть ответы на часто задаваемые вопросы и избежать возможного обращения в сервисный центр.

Содержание

Социальные примечания

Социальные примечания 2

Меры предосторожности

Предупреждения..... 3

Внимание..... 4

Инструкция по эксплуатации

Описание функциональных частей 5

Рабочая температура..... 6

Ручное управление..... 6

Регулирование угла направляющих воздушного потока..... 7

Принцип работы кондиционера..... 8

Уход и обслуживание

Уход и обслуживание 9

Советы по эксплуатации

Советы по эксплуатации..... 11

Устранение неисправностей

Устранение неисправностей..... 13



ВНИМАНИЕ

- Проводите ремонт и техническое обслуживание кондиционера только в специализированных сервисных центрах.
- Воспользуйтесь помощью профессионалов для правильной установки кондиционера.
- Данный кондиционер не предназначен для использования детьми или людьми с ограниченными физическими возможностями.
- Замена кабеля электропитания должна выполняться только профессионалами. Не пытайтесь произвести замену кабеля самостоятельно.
- Установка кондиционера должна выполняться в соответствии со стандартами и требованиями техники безопасности в конкретной стране. Установку кондиционера могут проводить только специалисты.

СОЦИАЛЬНЫЕ ПРИМЕЧАНИЯ

При использовании кондиционера в странах Европы следуйте нижеприведенным инструкциям:

УТИЛИЗАЦИЯ: Не выбрасывайте кондиционер вместе с остальным бытовым мусором. Для утилизации подобного мусора воспользуйтесь услугами специализированных фирм или выкидывайте его в специальные урны.

Ни в коем случае не выкидывайте кондиционер с остальным бытовым мусором.

Для правильной утилизации подобного рода мусора есть несколько способов:

1. Городские власти создают специальные центры по утилизации электротехнического мусора, куда потребители могут сдать его бесплатно;
2. Во время покупки электротехнического оборудования продавец может предложить вам принять ваше устройство по завершению его эксплуатации;
3. После покупки электротехнического оборудования производитель может принять ваше устройство по завершению его эксплуатации;
4. Так как использованное оборудование содержит ценные материалы (цветные металлы например), то по завершению его эксплуатации, вы можете попробовать его в местах покупки/сбора вторсырья.

Ни в коем случае не выбрасывайте электротехническое оборудование на дикой природе или в любом другом месте, которое не предназначено для специализированной утилизации подобного мусора. Бытовой электротехнический мусор ухудшает экологическое состояние окружающей среды.



МЕРЫ ПРЕДОСТОРОЖНОСТИ

Чтобы снизить возможность повреждения кондиционера и избежать риска травм у людей, которые будут с ним работать, выполняйте инструкции по технике безопасности, которые приведены ниже. Игнорирование нижеприведенных инструкций может привести к травмам или повреждению устройства. Важность примечаний приведена в следующей таблице:

 ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ	Данный символ сообщает о возможности смертельных или серьезных травм.
 ВНИМАНИЕ	Данный символ предупреждает о возможности получения серьезных травм или повреждения кондиционера.

■ Символы, которые используются в данной инструкции, имеют следующее значение:

	НИКОГДА НЕ ДЕЛАЙТЕ ЭТОГО!
	ВСЕГДА ВЫПОЛНЯЙТЕ ЭТУ ИНСТРУКЦИЮ!

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

<p>ⓘ Правильно подключите кондиционер к электросети.</p> <ul style="list-style-type: none">• Это может привести к удару электрическим током или возгоранию в процессе нагревания.	<p>⊘ Не включайте и не выключайте кондиционер с помощью кнопок ВКЛ./ВЫКЛ.</p> <ul style="list-style-type: none">• Это может привести к удару электрическим током или возгоранию в процессе нагревания.	<p>⊘ Не используйте кабели электропитания, которые не отвечают характеристикам кондиционера.</p> <ul style="list-style-type: none">• Это может привести к удару электрическим током или возгоранию.
<p>⊘ Не пытайтесь изменить кабель электропитания или увеличить его длину.</p> <ul style="list-style-type: none">• Это может привести к удару электрическим током или возгоранию в процессе нагревания.	<p>⊘ Не работайте с кондиционером с мокрыми руками или, если в помещении повышена влажность.</p> <ul style="list-style-type: none">• Это может привести к удару электрическим током.	<p>⊘ Не направляйте поток воздуха на места, где спят или отдыхают люди.</p> <ul style="list-style-type: none">• Это может негативно сказаться на их здоровье.
<p>ⓘ Всегда убеждайтесь в том, заземлена ли электросеть, к которой подключен кондиционер.</p> <ul style="list-style-type: none">• Отсутствие заземления может привести к удару электрическим током.	<p>⊘ Не допускайте попадания влаги в части кондиционера, которые находятся под напряжением.</p> <ul style="list-style-type: none">• Это может привести к короткому замыканию или повреждению кондиционера.	<p>ⓘ Всегда подключайте кондиционер к электросети, которая оснащена выпрямителем и предохранителем.</p> <ul style="list-style-type: none">• Нарушение этого правила может привести к возгоранию или короткому замыканию.
<p>ⓘ Немедленно отключите кондиционер от электросети, если почувствуете странный запах, заметите дым или услышите странный звук.</p> <ul style="list-style-type: none">• Это может привести к удару электрическим током или возгоранию.	<p>⊘ Ни в коем случае не пейте воду, которая конденсируется из кондиционера.</p> <ul style="list-style-type: none">• Этот конденсат содержит вещества, которые вредны для вашего здоровья.	<p>⊘ Не разбирайте кондиционер во время его работы.</p> <ul style="list-style-type: none">• Это может привести к удару электрическим током.
<p>ⓘ Используйте выпрямители и предохранители, которые отвечают техническим характеристикам электросети и кондиционера.</p> <ul style="list-style-type: none">• Это повышает вероятность удара электрическим током или возгоранию.	<p>⊘ Не размещайте провод электропитания вблизи от нагревательных приборов.</p> <ul style="list-style-type: none">• Это может привести к удару электрическим током или возгоранию.	<p>⊘ Не размещайте провод электропитания вблизи от легковоспламеняемых веществ (газа, бензина, бензола, растворителя).</p> <ul style="list-style-type: none">• Это может привести к возгоранию или взрыву.
<p>ⓘ Перед использованием кондиционера обязательно проветривайте помещение, если в нем присутствуют какие-то сторонние газы.</p> <ul style="list-style-type: none">• Это может привести к возгоранию, пожару или взрыву.	<p>⊘ Не разбирайте и не пытайтесь модифицировать устройство самостоятельно.</p> <ul style="list-style-type: none">• Это может стать причиной поломки устройства или удара электрическим током.	

МЕРЫ ПРЕДОСТОРОЖНОСТИ

⚠ ВНИМАНИЕ

⊘ Во время замены воздушных фильтров не дотрагивайтесь до металлических частей кондиционера.

- Это может привести к травме.

⊘ Не используйте воду для очистки кондиционера.

- Вода может попасть внутрь кондиционера и привести к его поломке. Также может произойти короткое замыкание.

⊘ Хорошо проветрите комнату, если параллельно с кондиционером будет работать газовая плита.

- Совместная работа этих устройств может привести к дефициту кислорода в помещении.

⊘ Если вы собираетесь очистить кондиционер, то обязательно выключите его и отключите от электросети.

- Не производите очистку кондиционера, если он еще включен и подключен к электросети. Это может привести к короткому замыканию или возгоранию.

⊘ Не размещайте домашние растения или места для животных под прямым воздействием воздушных потоков кондиционера.

- Это может ухудшить здоровье домашних животных или повредить растение.

⊘ Не используйте кондиционер для целей, которые не являются его прямым предназначением.

- Не используйте кондиционер для охлаждения продуктов питания, устройств, растений, животных или предметов искусства. Это может стать причиной ухудшения качества работы кондиционера.

⊘ Отключите кондиционер и закройте окно в случае сильного ухудшения погодных условий (шторма или урагана).

- Использование кондиционера при плохой погоде и открытом окне приводит к повышению влажности внутри помещения.

⊘ Не размещайте никаких объектов напротив отверстий для забора воздуха и выходных отверстий.

- Это может стать причиной поломки устройства.

⊘ Отключите кондиционер от электросети, если не собираетесь его использовать длительный период времени.

- Это может стать причиной поломки устройства или случайного возгорания.

⊘ Не используйте для очистки кондиционера сильные моющие средства или щетки. Для очистки воспользуйтесь сухой мягкой тканью.

- Это может привести к изменению цвета кондиционера, к повреждению его поверхности или появлению на ней царапин.

⊘ Периодически проверяйте состояние кронштейнов, которые закрепляют кондиционер на стене. Они могут быть повреждены в результате длительного воздействия погодных условий.

- Если вы заметите повреждения кронштейнов, то вызовите специалистов для ремонта. Падение устройства может привести к его поломке.

⊘ Будьте крайне внимательны во время замены фильтров. Производите замену фильтров каждые две недели.

- Эксплуатация кондиционера без фильтров или с загрязненными фильтрами может привести к повреждению устройства.

⊘ Не размещайте тяжелых предметов на кабеле питания. Следите за тем, чтобы кабель был целым и неповрежденным.

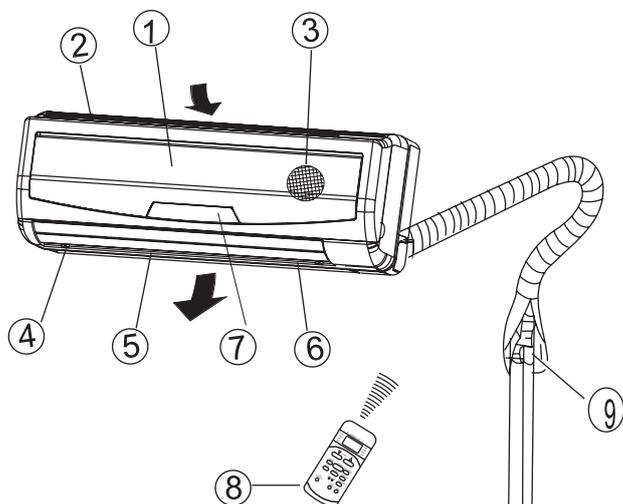
- Поврежденный кабель может стать причиной возгорания или удара электрическим током.

⊘ Будьте внимательны во время извлечения кондиционера из упаковки и его установки. Острые углы кондиционера могут нанести травмы.

⊘ Если внутрь кондиционера попала вода, то вам следует немедленно выключить его и отключить от электросети. Для ремонта кондиционера следует обратиться в сервисный центр.

Описание функциональных частей

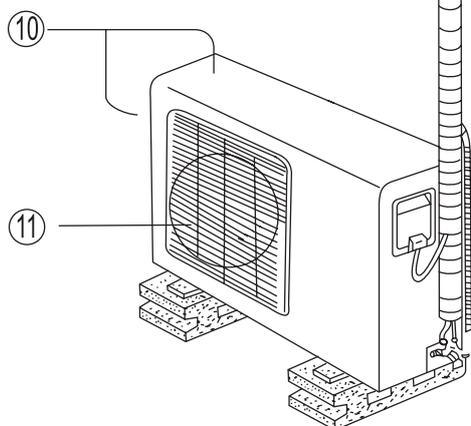
Внутренний блок



Внутренний блок

1. Передняя панель.
2. Воздуховод.
3. Воздушные фильтры.
4. Воздухоотвод.
5. Горизонтальные направляющие воздуха.
6. Вертикальные направляющие воздуха.
7. Дисплей.
8. Пульт дистанционного управления.

Внешний блок



Внешний блок

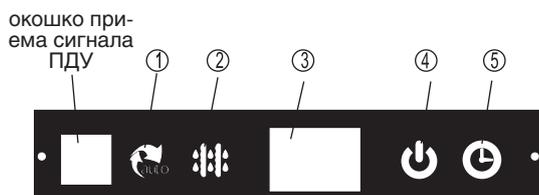
9. Соединительный шланг.
10. Воздухозаборники (боковые и передние).
11. Воздухоотвод.

ПРИМЕЧАНИЕ:

Изображения, приведенные в этой инструкции, являются схематическими и служат только для ознакомления. Ваш кондиционер может немного отличаться от изображенного на рисунках.

Описание индикаторов на дисплее

Панель дисплея на внутреннем блоке кондиционера будет иметь приблизительно следующий вид:



1. Индикатор AUTO

Данный индикатор светится, когда кондиционера работает в режиме AUTO.

2. Индикатор DEFROST

(только для моделей с функцией охлаждения и нагревания)
Этот индикатор загорается, когда кондиционер автоматически начинает процесс размораживания или при активации функции регулирования температуры воздуха в режиме нагрева.

3. Цифровой дисплей

На данном дисплее выводятся текущие температурные настройки кондиционера во время его работы.

4. Индикатор работы

Данный индикатор светится во время включения кондиционера и на протяжении его работы.

5. Индикатор таймера

Данный индикатор светится, если на кондиционере активирована функция таймера включения или выключения.

ИНСТРУКЦИЯ ПО ЭКСПЛУАТАЦИИ

Примечание: В данной инструкции не описываются принципы работы пульта дистанционного управления. Детальные инструкции по работе с ПДУ вы найдете в приложенной отдельной инструкции для работы с ПДУ.

РАБОЧАЯ ТЕМПЕРАТУРА

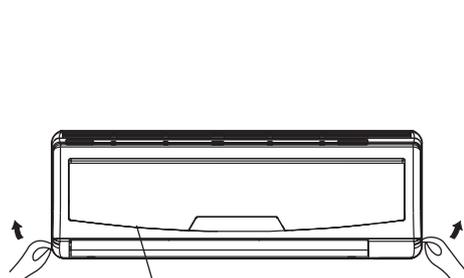
Режим	Охлаждение	Обогрев	Высушивание
Комнатная температура	17°C~32°C	0°C~30°C	10°C~32°C (для моделей мощностью <21000Btu/h) 17°C~32°C (для моделей мощностью >21000Btu/h)
Внешняя температура	18°C~43°C	-7°C~24°C	11°C~43°C (для моделей мощностью <21000Btu/h)
	(-5°C~43°C: для моделей с системой охлаждения высокой мощности)		18°C~43°C (для моделей мощностью >21000Btu/h)
	(21°C~52°C: для специальных тропических моделей)		21°C~52°C (для специальных тропических моделей)

Примечание:

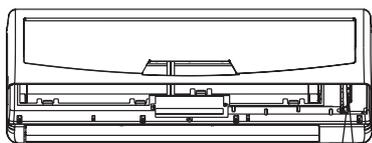
1. Если показатели внешней температуры не соответствуют тем, что приведены в таблице, то системы защиты кондиционера могут срабатывать и блокировать нормальную работу некоторых функций.
2. Влажность в помещениях, в которых работает кондиционер, не должна превышать 80%. Превышение данного уровня влажности приведет к появлению конденсата на функциональных частях кондиционера. Пожалуйста, поверните вертикальные направляющие на максимальный угол (полностью вниз) и установите максимальную скорость работы вентилятора.
3. Наиболее эффективная работа кондиционера наблюдается при максимальном соответствии перечисленным в таблице температурам.

РУЧНОЕ УПРАВЛЕНИЕ

Вы можете воспользоваться ручным управлением кондиционера, если в текущий момент ПДУ недоступен или не работает.



Панель



Кнопки ручного управления

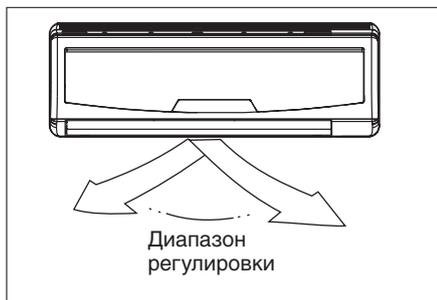
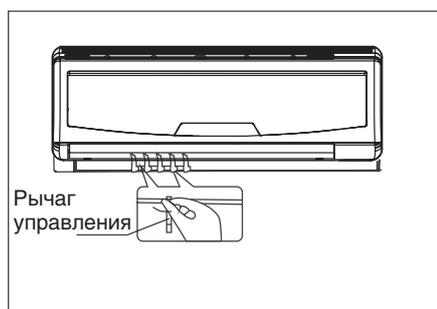
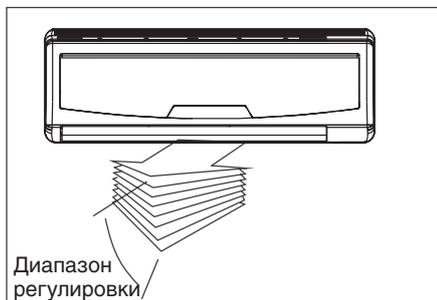
○ AUTO/COOL

1. Откройте и поднимите переднюю панель вверх, пока не услышите характерный щелчок.
2. Зажмите кнопку AUTO, чтобы запустить кондиционер в режиме работы AUTO (температура по умолчанию равняется 24°C).
3. Верните панель в свою первоначальную позицию.

ВНИМАНИЕ:

- Каждое нажатие кнопки ручного управления меняет режим работы в следующем порядке: AUTO, COOL (охлаждение), OFF (ВЫКЛ.)
- Ручное управление используется только для тестирования работы кондиционера.
- Для восстановления дистанционного режима управления просто воспользуйтесь ПДУ.

Регулирование угла направляющих воздушного потока



- Отрегулируйте направление воздушного потока таким образом, чтобы во время работы кондиционера вы не испытывали дискомфорт и в комнате не возникал эффект неравномерного распределения температуры.
- Отрегулируйте горизонтальные жалюзи (шторки) с помощью пульта дистанционного управления.
- Отрегулируйте вертикальные жалюзи (шторки) вручную.

Чтобы изменить угол наклона горизонтальных шторок: Выполнения этой функции возможно только тогда, когда кондиционер включен.

Используйте пульт дистанционного управления для регулировки направления воздушного потока. Угол наклона горизонтальных жалюзи изменяется на 6° при каждом нажатии кнопки на ПДУ. Пожалуйста, для более детального ознакомления с этой функцией прочтите инструкцию к ПДУ.

Чтобы изменить угол наклона вертикальных шторок:

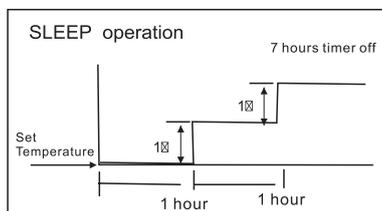
Отрегулируйте угол наклона вертикальных направляющих вручную с помощью рычага в левой или правой части вертикальных шторок (зависит от модели). Будьте осторожны, чтобы не прищемить пальцы в вентиляторе и не повредить направляющие воздушного потока. Если кондиционер работает, то вы также можете отрегулировать положение вертикальных шторок, переместив рычаг в левой (или правой, зависит от модели) части воздушных направляющих.

▲ ВНИМАНИЕ:

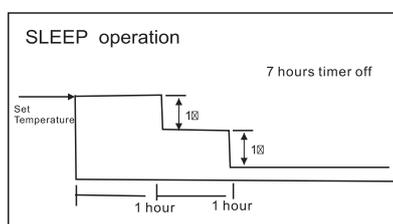
- Кнопки SWING и AIR DIRECTON будут неактивны, если кондиционер не работает (в том числе, когда установлен таймер включения).
- Не используйте кондиционер в течение длительного времени в режиме охлаждения или режиме осушения с направляющими, которые направлены вертикально вниз. В противном случае, конденсат будет накапливаться на шторках и капать вниз — на пол или мебель.
- Не пытайтесь изменить угол наклона горизонтальных шторок вручную. Всегда используйте кнопку SWING или AIR DIRECTON. Попытки изменить угол наклона жалюзи вручную могут привести к их поломке. Если шторки неисправны и вы не можете изменить угол наклона, выключите кондиционер, затем включите снова, таким образом выполнив перезагрузку.
- Не изменяйте угол наклона горизонтальных шторок в течение 10 секунд после включения кондиционера.
- Угол наклона горизонтальных шторок не должен быть слишком маленьким, так как это может нарушить процессы охлаждения и обогрева из-за слишком ограниченной области воздушного потока.
- Не используйте кондиционер с полностью закрытыми горизонтальными шторками.
- После подключения кондиционера к электросети, в течение 10 секунд вы будете слышать характерный звук — означающий перемещение горизонтальных шторок в нормальное положение.

ИНСТРУКЦИЯ ПО ЭКСПЛУАТАЦИИ

Принцип работы кондиционера



Охлаждение



Обогрев

Работа в автоматическом режиме:

- При работе кондиционера в автоматическом режиме, он будет автоматически определять необходимый сейчас процесс — охлаждение, обогрева (для моделей, оснащенных функцией охлаждения/обогрева), или только процесс вентиляции воздуха в зависимости от температуры, которую вы установили.
- Кондиционер будет автоматически контролировать показатели комнатной температуры, которые вы указали в настройках рабочего режима.
- Если вам по каким-либо причинам не подходит режим AUTO, то в любой момент вы можете включить необходимый режим вручную.

Режим COH:

При нажатии кнопки SLEEP на пульте дистанционного управления в режиме охлаждения, обогрева (только для моделей без режима охлаждения) или автоматическом режиме, кондиционер будет автоматически увеличивать (охлаждение) или уменьшать (отопление) температуру на 1°C в час. Заданная температура будет держаться в течение 2 часов. А таймер выключения будет автоматически поставлен на 7 часов. Скорость вентилятора будет регулироваться автоматически. Данная функция помогает сохранять температуру на указанном уровне и экономить расход электроэнергии.

Режим DRYING:

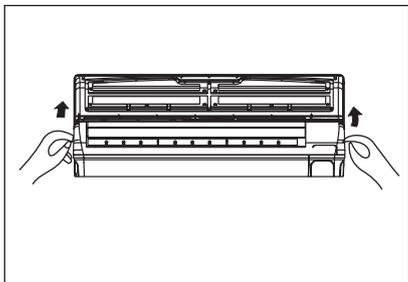
Показатели температуры регулируются с помощью попеременного включения режимов охлаждения и обогрева или использования только вентилятора. Индикатор скорости вращения вентилятора будет отображать AUTO, а скорость его работы будет держаться на минимальном уровне.

Оптимальное использование:

Для наилучшего использования возможностей вашего кондиционера следуйте следующим указаниям:

- Отрегулируйте направляющие воздушного потока таким образом, чтобы они не были направлены прямо на людей.
- Установите температуру на желаемом уровне. Не устанавливайте уровень температуры на максимально-возможных показателях.
- Закройте окна и двери, если кондиционер работает в режиме COOL или HEAT.
- Используйте таймер включения на пульте ДУ для указания времени, по прошествии которого кондиционер начнет работать.
- Не размещайте никаких предметов напротив воздухозаборников и шторок кондиционера, так как это снижает эффективность работы кондиционера и может привести к его выключению.
- Периодически очищайте воздушный фильтр, чтобы сохранять эффективность охлаждения и обогрева на одном уровне.
- Не используйте прибор с горизонтальными жалюзи (шторками), которые находятся в закрытом положении.

Уход и обслуживание



Очистка решетки, корпуса и ПДУ:

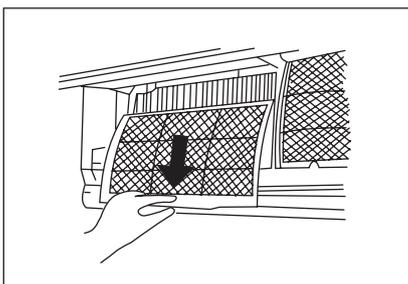
- Полностью выключите кондиционер перед его очисткой. Для очистки воспользуйтесь сухой мягкой тканью. Не используйте отбеливатель или абразивные материалы.

Примечание: обязательно отключите кондиционер от электросети перед началом его очистки.



⚠ ВНИМАНИЕ:

- Для очистки внутренней части кондиционера, если она сильно загрязнена, можете воспользоваться мягкой слегка смоченной тканью. После этого обязательно протрите его сухой тканью.
- Не используйте ткань, которая была вымочена в химических очистителях, или любые другие специальные тряпки для очистки.
- Не используйте бензин, растворители, моющие порошки, или подобные вещества для очистки кондиционера. Это может привести к появлению царапин на пластиковой поверхности или повреждению корпуса кондиционера.
- Никогда не используйте воду горячее 40°C для очистки передней панели, это может привести к повреждению ее покрытия (например обесцвечивания).

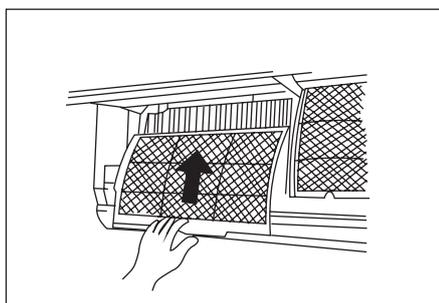
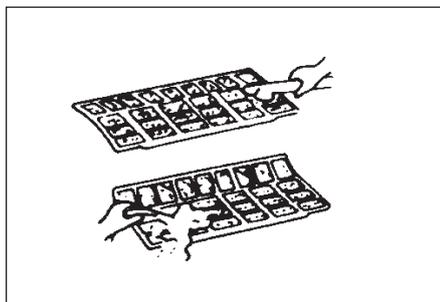
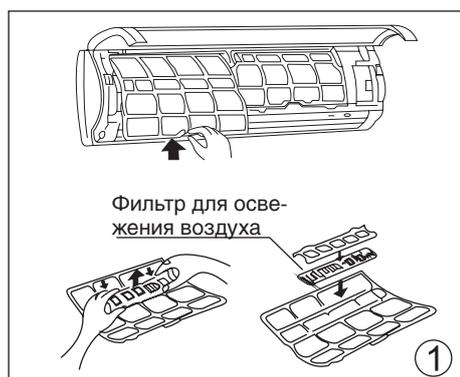


Очистка воздушных фильтров:

Загрязненный воздушный фильтр снижает эффективность охлаждения и обогрева. Пожалуйста, производите очистку воздушных фильтров каждые две недели.

1. Отодвиньте крышку на панели устройства под углом (показано на рисунке), пока не услышите характерный щелчок.
2. Возьмитесь за ручки воздушного фильтра и немного приподнимите его, чтобы извлечь его из фиксаторов, после этого потяните фильтр вниз.
3. Извлеките **воздушный фильтр** из корпуса кондиционера.
 - Производите очистку воздушных фильтров один раз в две недели.
 - Для очистки воздушного фильтра воспользуйтесь пылесосом или промойте его под водой. После этого обязательно высушите его в прохладном месте.

УХОД И ОБСЛУЖИВАНИЕ



4. Извлеките **фильтр для освежения воздуха** (в зависимости от комплектации это может быть: плазменный фильтр/фильтр на ионах серебра/биофильтр/фильтр на витамине С/очистительный воздушный фильтр 3М) из фиксирующих пазигов. (Извлечение и установка немного отличаются — разница видна на рисунках 1 и 2 слева).
- Производите очистку фильтров для освежения воздуха хотя бы 1 раз в месяц. Заменяйте фильтры раз в 4-5 месяцев.
 - Для очистки воспользуйтесь вакуумным очистителем. после очистки высушите их в прохладном месте.



Не прикасайтесь и не извлекайте плазменный фильтр в течение 10 минут после открытия крышки. В нем может сохраниться остаточный электрический заряд, который может стать причиной удара электрическим током.

5. Установите фильтры для освежения воздуха на свои места.
6. Вставьте верхнюю часть воздушного фильтра в корпус кондиционера. Проверьте, совпадают ли направляющие, по которым вы должны установить фильтр. Полностью поставьте фильтр на свою позицию.

Хранение:

Если вы не собираетесь использовать устройство длительное время, выполните следующие инструкции:

1. Ежедневно включайте вентилятор хотя бы на полчаса, чтобы просушить внутренние части кондиционера.
2. Выключите кондиционер и отключите его от электросети. Извлеките батарейки из пульта дистанционного управления.
3. Внешний блок требует периодического обслуживания и очистки. Не пытайтесь сделать это самостоятельно. Обратитесь к продавцу или специализированный сервисный центр.

Проверка перед включением:

- Убедитесь в том, что кабель питания не поврежден.
- Убедитесь в том, что установлен воздушный фильтр.
- Проверьте, не заблокированы ли воздухозаборники и шторки кондиционера какими-либо предметами, если вы не использовали кондиционер продолжительный период времени.

▲ ВНИМАНИЕ:

- Будьте аккуратны во время извлечения фильтра, старайтесь не касаться металлических деталей внутри кондиционера — вы можете пораниться об острые края.
- Не используйте воду для очистки внутренних частей кондиционера. Вода может повредить изоляцию, что может привести к удару электрическим током.
- При очистке устройства, сначала убедитесь в том, что вы выключили его и полностью отключили от электросети.

Советы по эксплуатации

Приведенные ниже советы помогут вам избежать проблем во время использования кондиционера.

1. Системы защиты кондиционера.

Защита компрессора

- Компрессор автоматически перезапускается после остановки на 3-4 минуты.

Защита от переохлаждения (только для моделей с охлаждением и обогревом)

- Системы кондиционера спроектированы таким образом, что в режиме обогрева невозможно попадание холодного воздуха с улицы в помещение, которое обогревается кондиционером. Такое возможно в следующих ситуациях:

А) Процесс обогрева только начался;

Б) Размораживание;

В) Низкая температура обогрева.

- Вентиляторы во внешнем или внутреннем блоке кондиционера отключаются во время работы в режиме размораживания (только для моделей с охлаждением и обогревом).

Размораживание (только для моделей с охлаждением и обогревом)

- Холодный воздух может попасть в помещение из внешнего блока в результате того, что внешняя температура слишком низкая и на улице сейчас повышенная влажность. Данная комбинация приводит к снижению эффективности нагревания.
- В таком случае кондиционер автоматически отключит режим обогрева и перейдет в режим размораживания.
- Время размораживания может варьироваться от 4 до 10 минут в зависимости от температуры воздуха на улице и количества льда, примерзшего к внешнему блоку.

2. Из внутреннего блока кондиционера выходит «белый туман».

- Причиной появления «белого тумана» может быть большая разница температур между воздухом на улице и в помещении с повышенной влажностью при работе кондиционера в режиме охлаждения.
- Другой причиной появления «белого тумана» может быть чрезмерная влажность, вызванная процессом размораживания, после того как кондиционер перезапускается в режиме обогрева.

3. Низкий уровень шума при работе кондиционера.

- Вы можете услышать низкий шипящий звук во время работы компрессора или его остановки. Это звук текущего хладагента.
- Вы также можете услышать низкий «писк», если компрессор работает или только что отключился. Это связано с расширением пластиковых деталей кондиционера в результате воздействия тепла и холода во время изменения температуры.
- Также некоторые звуки могут быть слышны из-за поворота жалюзи (шторок) в начальное положение во время включения кондиционера.

4. Из внутреннего блока кондиционера идет пыль.

Это нормальное явление, если вы не использовали кондиционер длительный период времени или это ваше первое включение.

5. Воздух из кондиционера имеет специфический запах.

Это может быть связано с запахом строительных материалов, мебели или курением на улице.

6. Вентилятор кондиционера работает только в режимах «от охлаждения к обогреву» (только для моделей с охлаждением и обогревом).

Когда температура в помещении достигает температуры, которая была задана в настройках кондиционера, компрессор автоматически отключается, и кондиционер начинает работать только в режиме вентиляции. Компрессор заработает снова, когда температура поднимется в режиме охлаждения или упадет в режиме обогрева (только для моделей с охлаждением и обогревом).

СОВЕТЫ ПО ЭКСПЛУАТАЦИИ

7. Появление воды (конденсата) на поверхностях внутреннего блока кондиционера может быть вызвано чрезмерной влажностью в помещении (относительная влажность выше 80%). Отрегулируйте горизонтальные жалюзи (шторки) на максимальный градус подъема и установите высокую скорость вращения вентилятора.
- 8. Режим обогрева (только для моделей с охлаждением и обогревом)**
В режиме обогрева кондиционер нагревает холодный воздух с улицы и вдувает его через внутренний блок в помещение. При снижении температуры воздуха с улицы, количество нагретого до нужной температуры воздуха уменьшается пропорционально. В то же время увеличивается тепловая нагрузка на кондиционер из-за большей разницы между внутренней и внешней температуры. Если необходимая температура не может быть достигнута с помощью мощностей кондиционера, мы советуем Вам воспользоваться дополнительными устройствами отопления.
- 9. Функция автоматического перезапуска (опциональная)**
Сбой в электропитании может привести к полному отключению кондиционера. Если такая ситуация произошла с моделями, которые не оснащены функцией автоматического перезапуска, то кондиционер просто включится, засветятся его индикаторы, а для возобновления работы придется нажать кнопку ВКЛ./ВЫКЛ. на ПДУ. Если же кондиционер оснащен функцией автоматического перезапуска, то после восстановления электропитания, она автоматически включит кондиционер с заданными ранее настройками и возобновит его работу.
10. Молния или беспроводной мобильный телефон может привести к повреждению устройства, если будет находиться в непосредственной близости от него. Попробуйте полностью отключить кондиционер от электросети, а затем снова его включить. Нажмите кнопку ВКЛ./ВЫКЛ. на пульте дистанционного управления, чтобы перезапустить работу кондиционера.

УСТРАНЕНИЕ НЕИСПРАВНОСТЕЙ

Устранение неисправностей

Немедленно выключите кондиционер, если возникла одна из следующих неисправностей:	
Неисправность:	Индикатор работы или любой другой быстро мигает (около 5 раз в секунду), и эта проблема не устраняется путем отключения от электросети и обратного включения.
	Предохранитель сгорает слишком часто или очень часто происходит автоматическое выключение кондиционера.
	Внутри кондиционера попала вода или любые другие посторонние предметы.
	Пульт дистанционного управления не работает или работает неправильно.
	Любая другая ненормальная ситуация, связанная с работой кондиционера.

Неисправность:	Причина:	Что следует сделать:
Кондиционер не включается	Отключено электричество.	Дождитесь, когда будет восстановлена подача электричества.
	Кондиционер не подключен к электросети.	Проверьте, надежно ли вы подключили штекер к розетке.
	Перегорел предохранитель.	Замените предохранитель.
	Села батарея в ПДУ.	Замените батарею.
	Время, указанное в таймерах, неверное.	Отключите или измените настройки таймера.
Кондиционер не охлаждает или не нагревает помещение (только для моделей с охлаждением и обогревом) в то время, как воздух вентилируется постоянно	Установлены неправильные настройки температуры.	Укажите правильные настройки температуры. (Более детально об этом в инструкции пользователя к пульту дистанционного управления)
	Загрязнен воздушный фильтр.	Очистите воздушный фильтр.
	В помещении открыты окна или двери.	Закройте окна или двери.
	Заблокированы отверстия для забора воздуха или для вентиляции.	Освободите место рядом с кондиционером от посторонних предметов. Перезапустите кондиционер.
	Включилась защита компрессора на 3-4 минуты.	Подождите.

Если неисправность не удалось устранить самостоятельно, пожалуйста, свяжитесь с местным продавцом или ближайшим сервисным центром. Будьте готовы рассказать и подробно описать неисправность, а также назвать точную модель вашего устройства.

Примечание: Не пытайтесь отремонтировать кондиционер самостоятельно. Всегда обращайтесь в специализированный сервисный центр.

ОГРАНИЧЕНИЕ ОТВЕТСТВЕННОСТИ:

1. Производитель не несет ответственности за возможные ошибки и недостатки в документации.
2. Производитель оставляет за собой право в любое время изменять дизайн и характеристики аппаратных средств, которые рассматриваются в данной инструкции по использованию, без предварительного уведомления.
3. Изображения, приведенные в данной инструкции, могут отличаться от внешнего вида прибора.

По вопросам гарантийного обслуживания, обращайтесь в сервисные центры или звоните по тел. горячей линии: 0 (800) 501-64-30

e-mail: club@ergo-ua.com
web: www.ergo-ua.com
skype: ergo-ua